

納偉旅行社

love & white travel

總店：蟠街539號110室 夾奇化街，七天營業 604-689-0501

支店：喜士定東街2828號地下 大 RENFREW 604-253-4422

貴客之寄重信心乃納偉之實惠服務

各一日遊 五月至十月天天出發

行程	各一日圓
★溫哥華	S41
★西雅圖	S45
★底特律	S65

TR4-美加東岸十一日遊

S1198起 八九年八月四日、十一月、十二月、廿一日、十二月九日、九〇年一月廿二日、二月廿七日、三月廿七日

S1198起 八九年八月四日、十一月、十八日、廿五日、九月廿六日、十二月廿七日、九〇年一月廿八日、二月廿五日、三月十八日

TR5-韓國漢城、台灣環島、香港十天團 S1798起

八九年八月廿二日、九月廿九日、十月三日、十一月廿七日、十一月廿九日、十二月廿四日、九〇年一月廿八日、二月廿五日、三月十八日

TR6-日本東京、台灣環島、香港十天團 S1798起

八九年八月廿二日、九月廿九日、十月三日、十一月廿七日、十一月廿九日、十二月廿四日、九〇年一月廿八日、二月廿五日、三月十八日

TR7-韓國漢城、泰國曼谷、芭堤雅九天團 S1568起

八九年八月廿二日、九月廿九日、十月三日、十一月廿七日、十一月廿九日、十二月廿四日、九〇年一月廿八日、二月廿五日、三月十八日

TR8-星馬泰十二天觀光團 S1978起 八九年八月四日、九月廿九日、十月廿日、十一月廿日、十二月廿八日、九〇年一月十二日、二月十六日、三月十六日

TR9-美加東岸十二天觀光團 S1978起 八九年八月四日、九月廿九日、十月廿日、十一月廿日、十二月廿八日、九〇年一月十二日、二月十六日、三月十六日

* 廉價機票* 天天出發 不用預定

有機會免費 遊世界二大賭場 热線電話：253-5007

直接主辦各地旅行團，華人專業領隊隨團照顧

代理各航空公司機票，代辦簽證各種旅遊保險

歡迎駕駛或電話查詢！

又一創新商處 歐洲十七天遊遊遊 S2499起
暢遊芬蘭倫敦、荷蘭亞姆斯特丹、瑞士琉森湖、
奧地利之威尼斯、意大利之威尼斯、佛羅倫斯及尼斯河畔、法國巴黎等著名旅遊勝地
出發日期：八九年五月廿六、六月廿三、七月廿一、八月十八、九月廿二日。

東南亞

TR6-日本東京、台灣環島、香港十天團 S1798起

八九年八月廿二日、九月廿九日、十月三日、十一月廿七日、十一月廿九日、十二月廿四日、九〇年一月廿八日、二月廿五日、三月十八日

TR7-韓國漢城、泰國曼谷、芭堤雅九天團 S1568起

八九年八月廿二日、九月廿九日、十月三日、十一月廿七日、十一月廿九日、十二月廿四日、九〇年一月廿八日、二月廿五日、三月十八日

TR8-星馬泰十二天觀光團 S1978起 八九年八月四日、九月廿九日、十月廿日、十一月廿日、十二月廿八日、九〇年一月十二日、二月十六日、三月十六日

TR9-美加東岸十二天觀光團 S1978起 八九年八月四日、九月廿九日、十月廿日、十一月廿日、十二月廿八日、九〇年一月十二日、二月十六日、三月十六日

* 廉價機票* 天天出發 不用預定

有機會免費 遊世界二大賭場 热線電話：253-5007

直接主辦各地旅行團，華人專業領隊隨團照顧

代理各航空公司機票，代辦簽證各種旅遊保險

歡迎駕駛或電話查詢！

享譽海內外 天仁茗茶

花旗參 泡參 粉光參 野參

五十多間分店遍佈全世界

茶參總匯

溫哥華分公司：綵街550（夾奇化街）

電話：684-1566

550 Main St. Vancouver, B.C.

真味齋臘味製造廠

JIMMY'S FINE FOOD LTD.

2020 Dundas St., Vancouver, B.C. V5L 1J4

電話：(604) 253-3944
(604) 254-6616辣味牛大臘肉干
甜味牛肉干
頂味五花肉
靚味香腸
真正鴨肝
特製珍臘
美味白油
招牌老歡迎函目均各通寄
歡迎錄有大行往廠
代即印代商無加監
理奉備售號阻美督
本廠設設備精良
生邦名質聘員
官政國優名
府際美師
特製精良
製造

VICK, McPHEE & LIU 律師樓

劉伯納 天均 律師

BERNARD LIU

啟事

本律師現常駐香港，主持
本律師樓分行業務，
接辦有關加拿大法律之案件
·承辦·移民 商業 地產
婚姻 遺產 債務
本分行以中文，英文及粵語，國語，
英語，為加拿大，香港，台灣，廣東，
韓國各地之客戶服務

VICK, McPHEE & LIU 律師樓地址

溫哥華分行：
中環華打街1-3號
中建大廈1122室
電話：5-224049
郵件傳真：(852)5-8452149
電郵：82579 VIMCIC IX
TELEX: 04-508813 VIMCAG VCRVANCOUVER OFFICE:
SUITE 309-1111 W. GEORGIA ST.
VANCOUVER, BRITISH COLUMBIA
V6E 3G7 CANADA
TEL. (604) 682-0926
TELEX: 04-508813 VIMCAG VCR

溫哥華律師樓總行：

中國大陸 1122 室

電話：5-224049

郵件傳真：(852)5-8452149

電郵：82579 VIMCIC IX

TELEX: 04-508813 VIMCAG VCR

北京參茸行

用法：

功能：

日月魚

滋陰明目
養肝補腎
加豬肉同保作湯料
淮山片一兩
紹實二兩
日月魚一兩
北加肉同保作湯料

Beijing Trading Co.

89 East Pender Street, Vancouver, B.C. V6A 1S9
Tel: (604) 684-3563歷史悠久
信譽昭著改進英語會話及書寫能力。
親臨府上授課，不拘程度級別，
個別輔導或集體開班。本人具
十年資深經驗及高等英語學位。
請英語電 DICK BIRD 732-7498

北美洲

跌打風濕
周頌堯教授白鶴內外功拳
神效中風、車禍後遺症、哮喘、
鼻敏感、頭頸肩腰背膝關節痛、
免費洽 2440 錄音
電：872-8720

幸運新娘

駕駛筆試
6傳呼機
碼頭令試
500機
777
770
吳
全新增香港
禮服、中國禮服、裙裝、旗袍、
伴娘禮服、出租、租金相宜、款式新
預約電話 268-13677
500 Keefer Street陪文往交通
碼頭令試
消滅除害
強信
心語
英
語
全新增香港
禮服、中國禮服、裙裝、旗袍、
伴娘禮服、出租、租金相宜、款式新
預約電話 268-13677
500 Keefer Street

香港大酒店

HONG KONG GARDEN RESTAURANT

溫哥華綵街 1550 號 1550 MAIN ST., VAN.B.C.

682-2999

682-3777

88家庭套餐

明火燒
正式鹽焗
玉蘭帶子
石班
京都燜肉排
豉汁蒸生蠔
清蒸
紅燒
京都燜
鴨蛋
鷄絲炒
精美甜品明火燒
火鍋湯
玉蘭帶子
石班
京都燜
鴨蛋
鷄絲炒
精美甜品